

Bei Föhnwind ist das Rauchen im Freien verboten

En cas de Föhn, interdiction de fumer en plein air

In casi di Föhn è proibito fumare all'aperto

No smoking outdoors in Foehn weather



Wir machen alle Gäste und Einwohner darauf aufmerksam, dass bei starken Winden das Feuern jeglicher Art im Freien verboten ist. Bitte halten Sie sich an die Vorschriften; nur so können Schäden verhindert werden. Besten Dank für Ihre Mithilfe und Ihr Verständnis.

Den Anweisungen der Aufsichtsperson/en ist unbedingt Folge zu leisten.

Nous attirons l'attention de nos hôtes et de nos habitants sur le fait que tout feu est interdit en plein air par vent fort. Veuillez respecter cette consigne; c'est la seule façon d'éviter des dégâts. Merci de votre aide et de votre compréhension.

Il est impératif d'obéir au personnel de surveillance.

Attriamo l'attenzione dei nostri ospiti e degli abitanti sul fatto che è vietato fare qualsiasi fuoco all'aperto in caso di vento forte. Vi preghiamo di rispettare questa regola; solo così si possono evitare danni. Grazie del Vostro aiuto e della Vostra comprensione.

È imperativo ubbidire al personale di sorveglianza.

Dear guests and visitors: please be aware that smoking or igniting fire of any kind is prohibited in strong winds. Please abide by this regulation to prevent damage. We are counting on your help and support. Thank you.

Instructions given by the authorities are to be followed at all times.